

## 339418-2026 - Procedura konkurencyjna

Chorwacja – Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego – Periodični servis i periodični pregled vatrogasnih aparata

OJ S 94/2026 18/05/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Usługi

### 1. Nabywca

---

#### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

E-mail: [mpandza@morh.hr](mailto:mpandza@morh.hr)

Status prawny nabywcy: Instytucja administracji centralnej

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Obronność

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Tytuł: Periodični servis i periodični pregled vatrogasnih aparata

Opis: periodični pregled i servis vatrogasnih aparata

Identyfikator procedury: 4dc9a9f3-0359-46d2-9d1c-dfbfc0bd8577

Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669

Rodzaj procedury: Negocjacyjna z uprzednią publikacją zaproszenia do ubiegania się o zamówienie / konkurencyjna z negocjacjami

Procedura jest przyspieszona: nie

Główne aspekty procedury: Pregovarački postupak s prethodnim pozivom na nadmetanje

##### 2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

##### 2.1.2. Miejsce realizacji

Kraj: Chorwacja

W dowolnym miejscu w danym państwie

##### 2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 2 093 367,20 EUR

##### 2.1.4. Informacje ogólne

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2009/81/WE

##### 2.1.5. Warunki udzielenia zamówienia

**Warunki zgłoszenia:**

Maksymalna liczba części zamówienia, na które jeden oferent może składać oferty: 6

**Warunki zamówienia:**

Maksymalna liczba części zamówienia, których można udzielić jednemu oferentowi: 6

##### 2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Dokumenty zamówienia, Uwaga  
Udział w organizacji przestępczej: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji  
Korupcja: Korupcija  
Nadużycia: Prijevara  
Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną:  
Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima  
Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Pranje novca ili financiranje terorizma  
Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima  
Naruszenie obowiązku płatności podatków: Plaćanje poreza  
Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje  
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Kršenje obveza u području zakonodavstva o zaštiti okoliša  
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Kršenje obveza u području socijalnog prava  
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Kršenje obveza u području radnog prava  
Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Sukob interesa koji proizlazi iz sudjelovanja u postupku nabave  
Upadłość: Stečaj  
Niewypłacalność: Nesolventnost  
Aktywami zarządza likwidator: Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj  
Układ z wierzycielami: Nagodba s vjerovnicima  
Działalność gospodarcza jest zawieszona: Suspendirane poslovne aktivnosti  
Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima  
Poważne wykroczenie zawodowe: Teški profesionalni propust  
Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja  
Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Narušavanje tržišnog natjecanja zbog izravnog ili neizravnog sudjelovanja u pripremi ovog postupka nabave  
Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: Prijevremeni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije  
Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata i prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku

## 5. Część zamówienia

---

### 5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području I - Osječko – baranjska i Vukovarsko-srijemska županija  
Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata  
Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669-1

#### 5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi  
Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

#### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Osječko-baranjska županija (HR025)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Osječko – baranjska i Vukovarsko-srijemska županija

#### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026

Okres obowiązywania: 60 Miesiące

#### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

#### **5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 403 968,00 EUR

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

##### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

#### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: vojna lokacija

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

##### **Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategorija kriterijum udzielenia zamowienia waga: Waga (wartosc punktowa, dokladna)

Kriterijum udzielenia - Liczba: 100

#### 5.1.11. Dokumenty zamowienia

Adres dokumentow zamowienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### 5.1.12. Warunki udzielenia zamowienia

##### Warunki zgłoszenia:

Obowiazkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbedni do wypelnienia obowiazku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartosci procentowej zamowienia

Obowiazkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umow w sprawie podwykonawstwa dla czesci przewyzszej obowiazek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartosci procentowej zamowienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne sa niemozliwe: Ochrona informacji szczegolnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00)  
czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

##### Warunki zamowienia:

Wykonanie zamowienia musi odbywac sie w ramach programow zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczace realizacji zamowienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite skladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine, broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Placanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

##### Podwykonawstwo:

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamowienia.

#### 5.1.15. Techniki

##### Umowa ramowa:

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamowienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

##### Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave  
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE  
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

#### **5.1. Część zamówienia: LOT-0002**

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području II - Virovitičko-podravska, Požeško-slavonska, Brodsko-posavska, Bjelovarsko-bilogorska i Koprivničko-križevačka županija  
Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata  
Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669-2

##### **5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi  
Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

##### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Požeško-slavonska županija (HR023)  
Kraj: Chorwacja  
Informacje dodatkowe: Virovitičko-podravska, Požeško-slavonska, Brodsko-posavska, Bjelovarsko-bilogorska i Koprivničko-križevačka županija

##### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026  
Okres obowiązywania: 60 Miesiące

##### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

##### **5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 142 288,00 EUR

##### **5.1.6. Informacje ogólne**

###### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.  
Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE  
Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

##### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie  
Uzasadnienie: vojna lokacija

##### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia  
Kryterium: Wpis do rejestru handlowego  
Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

**Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

**Warunki zgłoszenia:**

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbędni do wypełnienia obowiązku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umów w sprawie podwykonawstwa dla części przewyższającej obowiązek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Ochrona informacji szczególnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie  
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite sukladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine,

broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

**Podwykonawstwo:**

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamówienia.

**5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

**Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

**5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

**5.1. Część zamówienia: LOT-0003**

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području III – Grad Zagreb, Krapinsko-zagorska, Varaždinska, Zagrebačka i Sisačko-moslavačka županija

Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata

Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669-3

**5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

**5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Grad Zagreb, Krapinsko-zagorska, Varaždinska, Zagrebačka i Sisačko-moslavačka županija

**5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026

Okres obowiązywania: 60 Miesiące

**5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

**5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 666 072,00 EUR

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

##### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

#### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: wojna lokacja

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

##### **Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

##### **Warunki zgłoszenia:**

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbędni do wypełnienia obowiązku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umów w sprawie podwykonawstwa dla części przewyższającej obowiązek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Ochrona informacji szczególnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00)  
czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

#### **Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite skladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine, broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

#### **Podwykonawstwo:**

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamówienia.

#### **5.1.15. Techniki**

##### **Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

##### **Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

#### **5.1. Część zamówienia: LOT-0004**

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području IV - Karlovačka, Ličko-senjska, Primorsko-goranska i Istarska županija

Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata

**5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

**5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Karlovačka županija (HR027)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Karlovačka, Ličko-senjska, Primorsko-goranska i Istarska županija

**5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026

Okres obowiązywania: 60 Miesiące

**5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

**5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 203 152,00 EUR

**5.1.6. Informacje ogólne**

**Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

**5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: vojna lokacija

**5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

**Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury  
: 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

##### **Warunki zgłoszenia:**

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbędni do wypełnienia obowiązku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umów w sprawie podwykonawstwa dla części przewyższającej obowiązek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Ochrona informacji szczególnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00)  
czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

##### **Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite skladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine, broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

##### **Podwykonawstwo:**

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamówienia.

#### **5.1.15. Techniki**

##### **Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

##### **Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

#### **5.1. Część zamówienia: LOT-0005**

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području V – Zadarska, Šibensko-kninska, Splitsko-dalmatinska županija

Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata

Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669-5

##### **5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

##### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Šibensko-kninska županija (HR034)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Zadarska, Šibensko-kninska, Splitsko-dalmatinska županija

##### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026

Okres obowiązywania: 60 Miesiące

##### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

##### **5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 570 904,00 EUR

##### **5.1.6. Informacje ogólne**

###### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

##### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: vojna lokacija

##### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

**Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

**Warunki zgłoszenia:**

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbędni do wypełnienia obowiązku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umów w sprawie podwykonawstwa dla części przewyższającej obowiązek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Ochrona informacji szczególnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite sukladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine, broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

**Podwykonawstwo:**

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamówienia.

**5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

**Informacije o dynamicznom systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

**5.1.16. Dalsze informacije, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

**5.1. Część zamówienia: LOT-0006**

Tytuł: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata na području VI – Dubrovačko-neretvanska županija

Opis: Periodični pregled i servis vatrogasnih aparata

Wewnętrzny identyfikator: VV-UR-505-26-669-6

**5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 50413200 Usługi w zakresie napraw i konserwacji sprzętu gaśniczego

**5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Dubrovačko-neretvanska županija (HR037)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Dubrovačko-neretvanska županija

**5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/09/2026

Okres obowiązywania: 60 Miesiące

#### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

#### **5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 106 983,20 EUR

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

##### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

#### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione z uwagi na poniższe uzasadnienie

Uzasadnienie: vojna lokacija

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u

Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

Kryterium: Certyfikaty wydane przez instytuty kontroli jakości

Opis kryterium selekcji: Sukladno DoN-u, Minimalni uvjeti: -

##### **Informacje dotyczące drugiego etapu procedury dwustopniowej:**

Minimalna liczba kandydatów, którzy zostaną zaproszeni do udziału w drugim etapie procedury : 1

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 100

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/84420>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

##### **Warunki zgłoszenia:**

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Proponowani podwykonawcy niezbędni do wypełnienia obowiązku zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Obowiązkowe wskazanie podwykonawstwa: Przedmiot umów w sprawie podwykonawstwa dla części przewyższającej obowiązek zlecenia podwykonawstwa minimalnej wartości procentowej zamówienia

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Ochrona informacji szczególnie chronionych

Opis: Uredba o javnoj nabavi za potrebe obrane i sigurnosti (NN 89/2012)

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 24/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

#### **Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Izvršitelj i naručitelj se obvezuju da će osigurati i sprovesti mjere zaštite za podatke iz &nbsp;ugovora, njegovoj realizaciji, te za dopise vezane uz ugovor, osigurati i sprovesti mjere zaštite sukladno odredbama Zakona o tajnosti podataka (Narodne novine, broj 79/07 i 86/12), Pravilnika o tajnosti podataka obrane (Narodne novine, broj 67/18 i 20/20), Zakona o informacijskoj sigurnosti (Narodne novine, broj 79/07) i Uredbe o mjerama informacijske sigurnosti (Narodne novine, broj 46/08), a sve prema klasificiranom stupnju tajnosti dokumentacije.&nbsp;

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje će se vršiti po izvršenju usluga, bez reklamacija. Naručitelj se obvezuje platiti račun u vremenu od 30 dana nakon izvršenja usluge, bez reklamacije, i dostave i ovjere računa i primopredajnog zapisnika.

#### **Podwykonawstwo:**

Wykonawca musi wskazać wszelkie zmiany podwykonawców w trakcie wykonywania zamówienia.

#### **5.1.15. Techniki**

##### **Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, z ponownym poddaniem zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 10

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

##### **Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

## 8. Organizacije

---

### 8.1. ORG-0001

Oficijalna nazwa: REPUBLIKA HRVATSKA MINISTARSTVO OBRANE

Numer rejestracyjny: 66486182714

Adres pocztowy: TRG KRALJA PETRA KREŠIMIRA IV 1

Miejscowość: GRAD ZAGREB

Kod pocztowy: 10000

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: Mira Pandža

E-mail: [mpandza@morh.hr](mailto:mpandza@morh.hr)

Telefon: +385 14568908

Adres strony internetowej: <https://www.morh.hr>

Profil nabywcy: <https://www.morh.hr>

**Role tej organizacji:**

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

### 8.1. ORG-0002

Oficijalna nazwa: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Numer rejestracyjny: 95857869241

Adres pocztowy: Ulica grada Vukovara 23/V

Miejscowość: Zagreb

Kod pocztowy: 10000

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: Kontakt

E-mail: [dkom@dkom.hr](mailto:dkom@dkom.hr)

Telefon: +385 14559 930

Adres strony internetowej: <https://www.dkom.hr/>

**Role tej organizacji:**

Organ odwoławczy

### 8.1. ORG-0003

Oficijalna nazwa: Narodne novine d.d.

Numer rejestracyjny: TED94

Numer rejestracyjny: HR64546066176

Adres pocztowy: Savski gaj XIII. 6

Miejscowość: Zagreb

Kod pocztowy: 10020

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: EOJN Helpdesk

E-mail: [eojn@nn.hr](mailto:eojn@nn.hr)

Telefon: +385 16652889

Adres strony internetowej: <https://www.nn.hr/>

**Role tej organizacji:**

## Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: da911a01-15ee-4bce-b1f7-3a0473d1e105 - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 18

Ogłoszenie – data wysłania: 14/05/2026 18:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: chorwacki

Numer publikacji ogłoszenia: 339418-2026

Numer wydania Dz.U. S: 94/2026

Data publikacji: 18/05/2026